

Պղծնեէ անիւն օժին վրայէն առ ի շեր,
Կամ թէ անցորդ մը քարի ծանր հարուստով
Զարնէ թողու զայն կիսամեն ու կոչկոճ,
Զոր մի փարիջլ ուղելով ծիզ կը թափէ
Կազմիւու իր մարմնով երկայն ապարանիր,
Սարսփելի մէջքէն վեր՝ աչքը ճրափառ,
Ու կը շըցէ վիզն ուղղաբերը տրնկելով.
Վիրաւոր մասը կաղ ի կաղ կը սոզայ
Ընդհաւելով մանեակներուն գումարտակն
Ու վէս ի վէս, որորսապայոյ զալարներն
Այսաւն զանդագ կը յառաջէր լաստափայուն
Իր թիերու ըեկորներով, ան ուկայի
Պարզեցի իր առազառունուն հոյին,
Դաւահանգիստ կը մըտնէ լի՛ առազառաւ,
Ենաս զու մեացած նաւին փրկեւէցն
Եւ նաւազին ողջամբ զարձէն՝ մըրցանակն
Որ խոսացաւ կը պարզեէ Անդգետին.
Կու տայ զարիխն մ'անոր՝ հըմուս Պալլասի
Արուեստներուն՝ որ կը կոչուէր Փուոյտ,
Կրեաւուչի, զոյց մանէկը կախուած ծիծերէն.

Թարգմ. Հ. Ա. Պատինեան

Հենրիկուր Գիւր

Հ Ա Խ Ս Ա Մ Վ Ա Ն Կ Ե Ր

Թընքոյշ վանկերն պուրակին մէջ կը ճիւծին,
Եռագներու խօս թընքիրով զինով.
Խոնկի ծածանիր մ' հոն կը թէէ և մոնով
Կը քընանան արձագանդներն այզածին:

Հովիւ աղջիկն ալ կը նիրնէ հետ որնզին.
Եւ մայիսները զառներուն կ'անչեախն
Մ'օր օսփի ի վեր՝ որ կը զըսուէ իրը յետին
Պարտը մայրէնի՝ իր ձագուկները փափէին:

Եւ այդ պահուն և իմ մասներու թոյլ թոյլ
Աւ չեն ընչեր բնարիս սէրերն և կամ հեծ,
Ու կ'աղոթեմ ընտ հաւատրով մը անդոււ.

Աշաբան

1907 Փետր. 26. Ա. Վ.

Ա Ա Խ Տ Յ Ն Ե Ր

Ե լ լ է ր կ ն

Զաւառաւ իւր մէկ սիրկէին
Բաղցն օր մ'եկաւ իմաստութեան
Բաւաւ. «ըեզ տամ զանձերս ամէն
Մտերմուշիս եղիր միայն»»

«Ենորհըներով էն ճոխ, էն պիրճ
Զարդարեցի զայն մօր մը պէս,
Դիս ոնենաւ կ'ուզէ անվերջ
Ու կ'ըսէ ինձ. Ալուս մըն հու»»

«Եկու քոյրիկ մտերմանանց.
Ալորիդ քայ լուսնչիս յար,
Կը հեղում զիրկդ շնորհներ թանի.
Հոս րաւ է ինձ և բեզ համար»»

Իմաստութիւնն դէմքն ի ժակիս
Բաւաւ, քրտինքն սրբէլ ետք.
«Աը սպաննէ զինք, տէն, սիրկէից,
Երթ չաշուուէ, քեզ չ'ունիմ պէտք»»

Թարգմ. Գր. Գ. Պ. Արթուրին

Երրուսաղէմ

Ա Ա Խ Տ Յ Ն Ե Ր

Ալէր, ալէր ծովուն կապոյտը փեշի
Երազներու պէս խարռամի առտքւան,
Եւ ափունցները հեռաւոր կ'երեւան
Համայն ճերմակ՝ սարսուսներով փըրփուրի:

Իրավուն հըսկայ լանջեն ճընած հուսաչներ
Գաղանիցն ունին՝ զագանիցը սև անդունիին,
Ալդ ալիքներն Երկնի խորըին կը ճըգաբին
Անոր հուրըին՝ ուր իրենց կիրըց մեսներ.

Վէրի կապոյտն ազոմըն ունի և Աստուած,
Վարը զըսուիս մ'իր կիրընովին է նետուած
Որ նախանձի կոյր զայրոյթով կը ճիւծի.

Պիտի ճայթին այսպէս յաւտ այդ ալիք
Անչաւնին մեռն իրըն չընչին խաղալիկ,
Եւ անսոն հետ մարդուն արբաւնին աւ լացի.

Աշաբան

1907 Փետ. ի 16. Ալիք. Վ.